

# 參觀澳門基本法紀念館

## Visita à Galeria Comemorativa da Lei Básica de Macau

### 18/05/2019

#### 活動內容 Programa:

上午 10:00 於新八佰伴正門集合(澳門國際銀行總行對面) 🚗 參觀澳門基本法紀念館 🚗 漁人碼頭勵庭海景酒店珀克餐廳 (自助午餐) 🚗 自行解散。

Concentração na entrada principal do *New Yaohan* (em frente à sede do Banco Luso Internacional, Macau) às 10h00 🚗 Visita à Galeria Comemorativa da Lei Básica de Macau 🚗 Restaurante Praha do Hotel Harbourview da Doca dos Pescadores (almoço “buffet”) 🚗 Despedida.

名額 Lugares	100 名 / Pessoas		
報名日期及時間 Período e horário da inscrição	2019 年 4 月 29 日至 5 月 06 日於辦公時間內接受電話或親臨報名。倘報名人數超過限額，將進行抽籤。抽籤排序之首 150 名人士的名單將在 2019 年 5 月 08 日 12 時上載至行政公職局網站，而中籤者將獲短訊通知。中籤者須於 2019 年 5 月 08 日至 15 日前來公職福利處繳付有關費用。逾期未付款者作自動棄權論。As inscrições poderão ser efectuadas por telefone ou pessoalmente dentro do horário de funcionamento, no período entre 29/4 e 06/5/2019. No caso do número de inscritos exceder o número de vagas existentes, proceder-se-á a um sorteio. Das listas dos primeiros 150 candidatos contemplados no sorteio será feito upload no <i>website</i> do SAFP no dia 08/5/2019, pelas 12h00. Os contemplados no sorteio serão informados por SMS e deverão dirigir-se à DASFP para efectuar o pagamento de 08/5 a 15/5/2019. Se o pagamento não for efectuado no prazo estabelecido, a inscrição será considerada sem valor.		
使用語言 Língua veicular	廣東話 Cantonense		
費用 Preços	對象 Destinatários	會員 Beneficiários	非會員(會員直系家屬或公務人員) Não-Ben. (familiares em linha recta dos ben./trab. dos serviços públicos)
	小童(0 至 5 歲) Crianças (0 - 5 anos)	-	-
	小童(6 至 12 歲) Crianças (6 - 12 anos)	MOP\$60.00	MOP\$100.00
	13 至 64 歲人士 Participantes (13 - 64 anos)	MOP\$100.00	MOP\$180.00
	長者(65 歲或以上) Idosos a partir de 65 anos	MOP\$70.00	MOP\$120.00
報名手續及條款 Condições e regras de inscrição	1) 會員須帶備會員證或身份證明文件。Os beneficiários devem estar munidos do cartão do SASC ou do documento de identificação. 2) 非會員須帶備身份證明文件及有關部門發出之工作證明文件。Os não-beneficiários devem estar munidos do documento de identificação e de documento comprovativo do trabalhador emitido pelo respectivo serviço. 3) 親臨或電話報名，每人每次限 2 個名額。如報名者為直系親屬則每次限 5 個名額。Para cada inscrição presencial ou telefónica, só podem ser atribuídas 2 vagas por vez. Se os inscritos forem familiares em linha recta, podem ser atribuídas 5 vagas por vez. 4) 如報名者欲以同一組別(一般情況最多為 2 人一組，而直系親屬則最多為 5 人一組)進行抽籤，請於報名時說明。Se os inscritos pretenderem ser sorteados para o mesmo grupo (limite máximo de 2 pessoas por grupo em geral e limite máximo de 5 pessoas por grupo para os familiares em linha recta) deverão declará-lo aos trabalhadores no acto de inscrição. 5) 若報名人數不足 50 人，主辦單位將保留不舉辦之權利。A Organização reserva-se o direito de não realizar a actividade, se o número de participantes for inferior a 50. 6) 在不可抗力的情況下，主辦單位將報名首日順延翌日工作天，並以同樣的條款辦理有關報名手續。Se o primeiro dia da inscrição for adiado, por motivo de força maior, a inscrição será retomada no primeiro dia útil seguinte, em iguais condições. 7) 如有任何異議，主辦單位有權作最後決定。Em caso de eventual reclamação, a decisão final é da competência da Organização.		
報名及付款地點 Local de inscrição e de pagamento	澳門水坑尾街 78 號中建商業大廈 9 樓本局公職福利處 DASFP do SAFP, Rua do Campo, n.º 78, Edf. Com. Chong Kin, 9º andar, Macau		
付款方法 Forma de pagamento	如使用信用卡，最低刷卡金額為 MOP\$200 元 (付款時間為上午 9 時 30 分至下午 6 時 30 分)。Para usar o cartão de crédito, as despesas a liquidar não poderão ser inferiores a MOP200,00 (horário de pagamento: 09h30 às 18h30).		
收集個人資料聲明 Declaração de recolha de dados pessoais	主辦單位在活動過程中可能會收集及處理個人資料(如影像、聲音等)。當中，有些資料可能是必須收集的，有些則可能是由當事人自願選擇提供的。如有疑問，請聯絡主辦單位。 A Organização pode recolher e tratar os dados pessoais (tais como imagens, sons, etc.) durante a realização duma actividade. A recolha de algumas categorias de dados é obrigatória, outras facultativa na base da decisão voluntária do titular de dados. Para esclarecimento de dúvidas, por favor contacte a Organização.		
查詢 Informações	電話 Tel. : 28355200/28355201 吳小姐或施先生 Sra. Ng ou Sr. Silva		
主辦單位 Organização	 SAFP 行政公職局 Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública	 鳴謝 Agradecimento	 市政署 INSTITUTO PARA OS ASSUNTOS MUNICIPAIS